

## 7 PHILIPPA

### Pullover

Grösse S / M - L / XL

<b>Modellmasse:</b>	Oberweite	114/130/146 cm
	Länge	60/62/64 cm

**Material:** LANGYARNS DONEGAL TWEED+ (Schurwolle, mulesing-free) 500/600/700 g = 10/12/14 Knl jeans 1143.0033. LANGYARNS / ADDI Strick-N Nr 5 und 6. 1 kurze Rundstrick-N Nr 4.

**Muster I:** N Nr 4 + 5: 1 Rdm, \*1 M li, 2 M re, 1 M li\*, von \* zu \* stets wdh, enden mit **2 M re**, 1 Rdm. In den folg R die M str, wie sie erscheinen. **In Rd = 2 M re, 2 M li.**

**Muster II:** N Nr 6: Zopfmuster. M-Zahl teilbar durch 13 + 2 Rdm (zu Beginn). Gemäss Strickschrift. Das Schema zeigt die R der Vorders. In den Rückr die M str, wie sie erscheinen. **1x die 1. – 24. R str, danach die 13. – 24. R stets wdh.**  
**Die aufgen M im Muster II beim letzten Zopfen vor dem Abk wieder abn.**

**Muster III:** N Nr 6: Glatt re = Vorders re, Rücks li.

**Tipp:** Die in der 5. + 11. R aufgen M von Muster II sind in den M-Zahlen nicht enthalten, sie werden beim letzten Zopfen vor dem Abk wieder abgen.

<b>Maschenprobe:</b>	<b>Muster II, N Nr 6:</b>
	16 M = 10 cm breit.
	26 R = 10 cm hoch.
	<b>Muster III, N Nr 6:</b>
	14 M = 10 cm breit.
	21 R = 10 cm hoch.

**Rückenteil:** Anschl 94/110/122 M mit N Nr 5. Im Muster I str. Bei 4 cm ab Anschl mit N Nr 6 im Muster II weiterstr, dabei während der 1. R vert 1/4/3 M abn = 93/106/119 M (s. Tipp).

**Armausschnitte:** Bei 37 cm ab Anschl beids eine Bezeichnung anbringen und gerade weiterstr. **Schultern:** Bei 19/21/23 cm ab Bezeichnung beids jede 2. R 3x7 M + 2x6 M / 2x7 M + 3x8 M / 3x9 M + 2x8 M abk. **Halsausschnitt:** **Gleichzeitig** bei 58/60/62 cm ab Anschl die mittleren 25/28/31 M abk und beids davon noch 1x1 M stufenlos abk (s. Wichtige Hinweise).

**Vorderteil:** Wie am Rückenteil str, jedoch bei 52/53/54 cm ab Anschl für den **Halsausschnitt** die mittleren 11/14/17 M abk und beids davon jede 2. R 1x3 M, 1x2 M, 2x1 M und nach 4 R noch 1x1 M stufenlos abk. Die **Schultern** in gleicher Höhe und wie am Rückenteil schrägen.

**Ärmel:** Anschl 34/38/42 M mit N Nr 5. Im Muster I str. Bei 4 cm ab Anschl mit N Nr 6 im Muster III weiterstr. Für die seitl Schrägung beids abw jede 6. + 8. R 11x1 M / jede 6. R 12x1 M / jede 6. R 12x1 M aufn = 56/62/66 M. **Armkugel:** Bei 42 cm ab Anschl beids jede 2. R 3x5 M + 1x6 M / 3x6 M + 1x5 M / 3x6 M + 1x5 M abk. Bei 4 cm Armkugelhöhe die restl M locker abk.

**Ausarbeiten:** Nähte schliessen. **Halsborte:** Mit der Rundstrick-N ca 80/88/100 M auffassen (Rückenteil = 31/35/39 M, Vorderteil = 49/53/61 M). Im Muster I rundstr. Bei 8 cm Bortenhöhe alle M locker dem Muster entsprechend abk. Die Ärmel zwischen die Bezeichnungen des Vorder- und Rückenteils einsetzen.

## **2577-7 PHILIPPA**

### **Pullovers**

Taille S / M - L / XL

**Mesures du modèle:** Tour de poitrine 114/130/146 cm

Longueur 60/62/64 cm

**Fournitures:** LANGYARNS DONEGAL TWEED+ (laine vierge, sans mulesing) 500/600/700 g =

10/12/14 pel jean 1143.0033. Aig LANGYARNS / ADDI N° 5 et 6. Une aig circ courte N° 4.

**Point I:** Aig N° 4 + 5: 1 m lis, \*1 m à l'env, 2 m à l'end, 1 m à l'env\*, rép tjs de \* à \*, finir par **2 m à l'end**, 1 m lis. Aux rgs suiv, tric les m comme elles se présentent. **En rond** = 2 m à l'end, 2 m à l'env.

**Point II:** Aig N° 6: Pt de torsade. Nombre de m multiple de 13 + 2 m lis (au début). Tric d'après la grille. Seuls les rgs de l'end sont représentés sur la grille. Sur l'env, tric les m comme elles se présentent. **Tric 1x rgs 1 à 24 puis rép tjs les rgs 13 à 24.**  
**Tric des dim avec les augm du pt II à la dernière torsade avant de rab.**

**Point III:** Aig N° 6: Jersey end = à l'end sur l'end, à l'env sur l'env.

**Remarque:** Les augm aux 5e + 11e rgs du pt II ne sont pas comprises dans le nombre de m parce qu'il sera dim d'autant de m à la dernière torsade avant de rab les m.

**Échantillon:** **Point II**, aig N° 6:

16 m= 10 cm de large.

26 rgs= 10 cm de haut.

**Point III**, aig N° 6:

14 m= 10 cm de large.

21 rgs= 10 cm de haut.

**Dos:** Monter 94/110/122 m avec les aig N° 5. Tric au pt I. À 4 cm du montage, cont au pt II avec les aig N° 6 en répartissant au 1er rg 1/4/3 dim = 93/106/119 m (voir remarque). **Emmanchures:** À 37 cm du montage, placer 1 marque de ch côté et cont droit. **Épaules:** À 19/21/23 cm de la marque, rab de ch côté tous les 2 rgs 3x7 m + 2x6 m / 2x7 m + 3x8 m / 3x9 m + 2x8 m. **Encolure:** Simultanément, à 58/60/62 cm du montage, rab les 25/28/31 m centrales et, vers les côtés après 2 rgs, rab encore 1x1 m sans escaliers (voir notes importantes).

**Devant:** Tric comme pour le dos mais en rab à 52/53/54 cm du montage, pour l'**encolure**, les 11/14/17 m centrales et, vers les côtés tous les 2 rgs, rab 1x3 m, 1x2 m, 2x1 m et, après 4 rgs, encore 1x1 m sans escaliers. Biaiser les **épaules** à la même hauteur et comme pour le dos.

**Manche (à tric 2x):** Monter 34/38/42 m avec les aig N° 5. Tric au pt I. À 4 cm du montage, cont au pt III avec les aig N° 6. Augm de ch côté altern tous les 6 + 8 rgs 11x1 m / tous les 6 rgs 12x1 m / tous les 6 rgs 12x1 m = 56/62/66 m. **Arrondi:** À 42 cm du montage, rab de ch côté tous les 2 rgs 3x5 m + 1x6 m / 3x6 m + 1x5 m / 3x6 m + 1x5 m. À 4 cm de hauteur d'arrondi, rab souplement les m rest.

**Finitions:** Faire les coutures. **Bordure d'encolure:** Avec l'aig circ, relever 80/88/100 m (= 31/35/39 m au dos, 49/53/61 m sur le devant). Tric en rond au pt I. À 8 cm de hauteur de bordure, rab souplement toutes les m selon le pt. Monter les manches entre les marques du devant et du dos.

## 7 PHILIPPA

Trui

Maat S / M - L / XL

<b>Modelmaten:</b>	Bovenwijdte	114/130/146 cm
	Lengte	60/62/64 cm

**Materiaal:** LANGYARNS DONEGAL TWEED+ (wol, mulesing-free) 500/600/700 g = 10/12/14 bollen jeans 1143.0033. LANGYARNS / ADDI breinldn Nr 5 en 6. 1 korte rondbrnld Nr 4.

- Patroon I:** Nldn Nr 4 + 5: 1 kst, \* 1 av st, 2 r st, 1 av st \*, van \* tot \* blijven herh, eindigen met 2 r st, 1 kst. In de volg nld de st br zoals ze zich voordoen. **In toeren** = 2 r st, 2 av st.
- Patroon II:** Nldn Nr 6: kabelpatroon. Aantal st deelbaar door 13 + 2 kst (bij aanvang). Volgens breischema. Het schema toont de nldn op de goede kant. Op de av kant de st br zoals ze zich voordoen. **1x de 1ste tot de 24ste nld blijven, daarna de 13ste tot de 24ste herh. De gemeerdeerde st in pat II bij de laatste kabel voor het afk opnieuw mind.**
- Patroon III:** Nldn Nr 6: r tricot = r op goede kant, av op av kant.

**Tip:** de gemeerdeerde st in de 5de + 11de nld van pat II zijn niet opgenomen in het opgegeven aantal st, ze worden bij de laatste kabel voor het afk opnieuw geminderd.

- Proeflapje:** **Patroon II**, Nldn Nr 6:  
16 st = 10 cm breed  
26 nldn = 10 cm hoog
- Patroon III**, Nldn Nr 6:  
14 st = 10 cm breed  
21 nldn = 10 cm hoog

**Rugpand:** 94/110/122 st opz met nldn Nr 5. In pat I br. Op 4 cm van de opzet met nldn Nr 6 in pat II verder br, in de 1ste nld verdeeld 1/4/3 st mind = 93/106/119 st (zie tip). **Armsgat:** op 37 cm van de opzet aan weersz een markering aanbrengen en recht verder br. **Schouders:** op 19/21/23 cm van de markering aan weersz elke 2de nld 3x7 st + 2x6 st / 2x7 st + 3x8 st / 3x9 st + 2x8 st afk. **Hals:** tegelijk op 58/60/62 cm van de opzet de middelste 25/28/31 st afk en aan weersz hiervan nog 1x1 st traploos afk (zie belangrijke aanwijzingen).

**Voorpand:** als het rugpand br, maar op 52/53/54 cm van de opzet voor de **hals** de middelste 11/14/17 st afk en aan weersz hiervan elke 2de nld 1x3 st, 1x2 st, 2x1 st en na 4 nldn nog 1x1 st traploos afk. De **schouders** op gelijke hoogte en wijze als bij het rugpand afk.

**Mouwen:** 34/38/42 st opz met nldn Nr 5. In pat I br. Op 4 cm van de opzet met nldn Nr 6 in pat III verder br. Voor de mouwverbreding aan weersz afwiss elke 6de + 8ste nld 11x1 st / elke 6de nld 12x1 st / elke 6de nld 12x1 st meerd = 56/62/66 st. **Mouwkop:** op 42 cm van de opzet aan weersz elke 2de nld 3x5 st + 1x6 st / 3x6 st + 1x5 st / 3x6 st + 1x5 st afk. Op 4 cm mouwkophoogte de overbl st soepel afk.

**Afwerking:** naden sluiten. **Halsboord:** met de rondbrnld ca 80/88/100 st opnemen (rugpand = 31/35/39 st, voorpand = 49/53/61 st). In pat I rondbr. Op 8 cm boordhoogte alle st soepel in het overeenstemmend pat afk. De mouwen tussen de markeringen van het voor- en rugpand inzetten.

## **7 PHILIPPA**

### **Sweater**

Size S / M - L / XL

#### **Garment measurements:**

Bust 45"/51¼"/57½" (114/130/146 cm), length 23½"/24½"/25¼" (60/62/64 cm)

**Materials:** LANGYARNS DONEGAL TWEED+ (virgin wool, mulesing-free) 500/600/700 g = 10/12/14 balls of jeans 1143.0033. ADDI knitting needles, size US 8 (5 mm) and 10 (6 mm). 1 short circular needle, size US 6 (4 mm).

### **PATTERN STITCHES**

#### **Rib st:**

US 6 (4 mm) & 8 (5 mm) needles: K2:P2 rib, even number of sts

**Row 1 (RS):** p1 (edge st), \* p1, k2, p1, rep from \* to end.

On subsequent rows work the sts as they face you.

**In the round:** \* k2, p2, rep from \* around.

#### **Chart II:**

US 10 (6 mm) needles: Cable pattern, according to chart II.

Number of sts divisible by 13 + 2 edge sts (to begin with).

The chart does not include edge sts, work 1 edge st at the beginning and end of your row.

The chart shows the RS rows, on WS rows work the sts as they face you.

**Rep once rows 1 – 24, then repeat rows 13.-24.**

**On the last cable before binding off, dec where sts were increased for cables.**

#### **Stockinette st:**

US 10 (6 mm) needles: Stockinette st = knit on RS, purl on WS.

**Note:** The sts increased on rows 5 & 11 of the cable pattern are not included in the stitch count, they should be decreased again on the last cable before binding off.

#### **Gauge: Cable pattern, US 10 (6 mm) needles:**

16 sts = 4" (10 cm), 26 rows = 4" (10 cm).

#### **Stockinette st, US 10 (6 mm) needles:**

14 sts = 4" (10 cm), 21 rows = 4" (10 cm).

### **BACK**

Cast on 94/110/122 sts with US 8 (5 mm) needles.

**Row 1 (RS):** p1 (edge st), \* p1, k2, p1, rep from \* to end.

Continue working the sts as they face you until ribbing measures 1½" (4 cm).

Change to US 10 (6 mm) needles and work charted cable pattern, increasing 1/4/3 sts evenly over the first row.

Continue with 93/106/119 sts (see note above).

**Mark for armholes:** When back measures 14½" (37 cm) from the cast-on edge, place a marker at the beginning and end of your row.

Continue working until armhole measures 7½"/8¼"/9" (19/21/23 cm) from markers.

Now begin shoulder shaping, mark 25/28/31 center sts for neck, with 34/39/44 sts each side.

**Note:** Please read through the next section carefully before starting to knit: later you will be shaping the shoulders and neck **at the same time**, so will need to keep track of bind off sts at each edge separately.

**Shoulder shaping:** Bind off 7 sts 3 times & 6 sts twice / 7 sts twice & 8 sts 3 times / 9 sts 3 times & 8 sts twice each side, so initially 7/7/9 sts at beginning of each row.

**At the same time,** begin neck shaping when back measures 22¾"/23½"/24½" (58/60/62 cm).

**Shape shoulder and neck: Next row (RS):** continue to bind off for shoulder as instructed, work to first marker then leave these sts on a holder for right side, remove marker, bind off the next 25/28/31 sts, remove marker and work to end.

**Left side (WS):** Continue to bind off for shoulder at beginning of WS rows, for neck bind off 1 st as smoothly as possible at the beginning of the next RS row (neck edge).

**Right side:** With WS facing, slip sts from holder back onto the needle and work to end.

Continue to bind off for shoulder at beginning of RS rows, as instructed. Bind off 1 st as smoothly as possible at beginning of the next WS row (neck edge).

## FRONT

Work as for back, but begin neck shaping when front measures 20½"/20¾"/21¼" (52/53/54 cm).

**Shape neck:** mark center 11/14/17 sts.

**Next row (RS):** work to the first marker and leave these sts on a holder for the right side, remove marker, bind off 11/14/17 center sts, remove marker and work to end.

Now work each side separately, turn your work continue with the left side as follows:

**Left side (WS):** work to end, bind off 3 sts as smoothly as possible at the beginning of the next RS row (neck edge), 2 sts at beginning of the next RS row, then 1 st at beginning of foll 2 RS rows and 1 st again on the next alternate RS row.

**Shape shoulder** at same length and in same way as for back.

**Right side:** With WS facing, take the sts from the holder onto your needles and work to end, work 1 RS row, bind off 3 sts as smoothly as possible at the beginning of the next WS row (neck edge), 2 sts at beginning of the next WS row, 1 st at beginning of the foll 2 WS rows and 1 st again on the next alternate WS row.

**Shape shoulder** at same length and in same way as for back.

## SLEEVES

Cast on 34/38/42 sts with US 8 (5 mm) needles.

**Row 1 (RS):** p1 (edge st), \* p1, k2, p1, rep from \* to end.

Continue working the sts as they face you until ribbing measures 1½" (4 cm).

Change to US 10 (6 mm) needles and work in stockinette st (= k on RS, p on WS).

**Side shaping: Inc Row (RS):** k1 (edge st), M1, work to the last st, M1, k1 (edge st) – 2 sts increased.

Rep inc alternately every 6th & 8th row 11 times / every 6th row 12 times / every 6th row 12 times.

When all increases have been completed you will have 56/62/66 sts.

Continue working until sleeve measures 16½" (42 cm) from the cast-on edge.

**Sleeve cap:** Bind off at the beginning of every row as follows: 5 sts 6 times & 6 sts twice / 6 sts 6 times & 5 sts twice / 6 sts 6 times & 5 sts twice.

Loosely bind off the rem sts when sleeve cap measures 1½" (4 cm).

## FINISHING

Close shoulder seams. Set in sleeves between markers. Sew side and sleeve seams.

**Neckband:** With the circular needle, pick up 80/88/100 sts around the neck opening (back = 31/35/39 sts, front = 49/53/61 sts). Join to work in the round, place a marker for beginning of rnd and work in rib: \* k2, p2, rep from \* around. When neckband measures 3¼" (8 cm), bind off all sts loosely, in pattern. Weave in ends. Block as desired.

## 7 PHILIPPA

### Sweater

Størrelse S / M - L / XL

Designets mål:	Overvidde	114/130/146 cm
	Længde	60/62/64 cm

**Materialer:** LANGYARNS DONEGAL TWEED+ (ren ny uld, mulesing-free) 500/600/700 g = 10/12/14 ngl jeans 1143.0033. LANGYARNS / ADDI pinde 5 og 6. 1 kort rundpind 4.

#### Mønstre i designet:

**2x2 rib:** **Strikket frem og tilbage** – 1 kantm, \*1 vr, 2 r, 1 vr\*, gentag fra \* til \*, slut med **2r**, 1 kantm. På de følgende p strikkes m som de viser. **Strikket rundt** – 2 r, 2 vr.

**Snoningsmønster efter diagram:** M-antal delbart med 13 + 2 kantm (til at begynde med). Diagrammet viser kun r-side-p (læs fra højre mod venstre). På vr-side-p strikkes m som de viser. **1x 1. – 24. p, så 13. – 24. p gentages. De m der tages ud i snoning tages ind igen i sidste snoning før aflukning.**

**Glat:** Strik r på r-side-p og vr på vr-side-p.

**Tip:** De m der tages ud i snoningsmønstret på 5. + 11. p tælles ikke med i m-antal – de tages ind igen i sidste aflukning før aflukning.

**Strikkefasthed:** 16 m og 26 p i snoningsmønster på pind 6 = 10x10 cm.  
14 m og 21 p i glat på pind 6 = 10x10 cm.

**Bagstykke:** Slå 94/110/122 m op på pind 5 og strik 4 cm 2x2 rib. Skift til pind 6 og snoningsmønster efter diagram – på 1. p tages 1/4/3 m jævnt ind = 93/106/119 m (se tip). Strik lige op til arb måler 37 cm.

**Ærmegab:** Placér markører i begge sider (til ærmegab) og fortsæt lige op til ærmegab måler 19/21/23 cm.

**Skulderaflukning:** Luk af i beg af p fra ærmesiden for 9 m -/-3 gange, 7 m 3/2/- gange og 6/8/8 m 2/3/2 gange.

**Halsrunding:** **Samtidig** når arb måler 58/60/62 cm, lukkes de midterste 25/28/31 m af (til hals) og hver side strikkes for sig. Luk af med trinløs aflukning (se vigtige bemærkninger) i beg af p fra halssiden for 1 m 1 gang.

**Forstykke:** Strikkes som bagstykket til arb måler 52/53/54 cm.

**Halsrunding:** Luk de midterste 11/14/17 m af (til hals) og strik hver side for sig. Luk af med trinløs aflukning i beg af p fra halssiden for 3 m 1 gang, 2 m 1 gang og 1 m 2 gange. Efter 4 p lukkes endnu 1 m af. Strik **skulderaflukning** som på bagstykket.

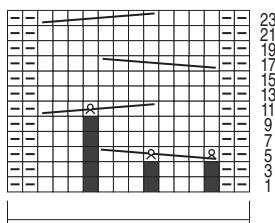
**Ærmer:** Slå 34/38/42 m op på pind 5 og strik 4 cm rib. Skift til pind 6 og glat. Lav 1 udt i begge sider på hver skiftevis 6. og 8. p / hver 6. p / hver 6. p 11/12/12 gange = 56/62/66 m.

**Ærmekuppel:** Når ærmet måler 42 cm, lukkes af til ærmekuppel. Luk 6 m af i beg af de næste 2/6/6 p og 5 m i beg af de næste 6/2/2 p. Når ærmekuplen måler 4 cm, lukkes resten af m løst af.

**Montering:** Sy sømme. **Halskant:** Strik ca 80/88/100 m op med rundpind 4 langs halsåbningen (bagstykke = 31/35/39 m, forstykke = 49/53/61 m) og strik rundt i rib. Når kanten måler 8 cm, lukkes alle m løst af i rib. Sy ærmerne i mellem markørerne på for- og bagstykke.

# 2577-07\_str

II



Rapport 13 M /  
13 m à rép /  
rapport 13 st /  
repeat 13 sts

■ = keine M (ohne Bedeutung)

□ = 1 M re

■ = 1 M li

■ = 3 M auf 1 Hilfs-N vor die Arb legen, 1 M re aufn,

3 M re, dann die M der Hilfs-N: 1 M re aufn, 3 M re = 8 M

■ = 4 M auf 1 Hilfs-N vor die Arb legen, die folg 4 M re,

dann die M der Hilfs-N re str

■ = 4 M auf 1 Hilfs-N hinter die Arb legen, 1 M re aufn,

3 M re, dann die M der Hilfs-N re str

■ = 4 M auf 1 Hilfs-N hinter die Arb legen, die folg 4 M re,

dann die M der Hilfs-N re str

■ = néant (ignorer)

□ = 1 m à l'end

■ = 1 m à l'env

■ = placer 3 m sur 1 aig auxil devant le trav, 1 augm à l'end, 3 m à l'end  
puis les m de l'aig auxil: 1 augm à l'end, 3 m à l'end = 8 m

■ = gl 4 m sur 1 aig auxil devant le trav, tric les 4 m suiv  
à l'end puis les m de l'aig auxil à l'end

■ = gl 4 m sur 1 aig auxil derrière le trav, 1 augm  
à l'end, 3 m à l'end puis tric les m de l'aig auxil à l'end

■ = gl 4 m sur 1 aig auxil derrière le trav, tric les 4 m suiv  
à l'end puis les m de l'aig auxil à l'end

■ = geen st (negeren)

□ = 1 r

■ = 1 av

■ = 3 st op hulpnld voor werk, 1 st r meerderen, 3 r, daarna  
de st van de hulpnld: 1 st r meerderen, 3 r = 8 st

■ = 4 st op hulpnld voor werk, de 4 volg st r br,  
daarna de st van de hulpnld r br

■ = 4 st op hulpnld achter werk, 1 st r meerderen, 3 r,  
daarna de st van de hulpnld r br

■ = 4 st op hulpnld achter werk, de 4 volg st r br,  
daarna de st van de hulpnld r br

■ = no st (ignore)

□ = K1

■ = p1

■ = put 3 sts on a cable needle in front of work, M1L, k3,  
then work sts from cable needle: M1L, k3 = 8 sts

■ = put 4 sts on a cable needle in front of work, k4,  
then k the sts from the cable needle

■ = put 4 sts on a cable needle at back of work, M1L, k3,  
then k the sts from cable needle

■ = put 4 sts on a cable needle at back of work, k4,  
then k the sts from the cable needle

■ = ingen m (uden betydning)

□ = 1 r

■ = 1 vr

■ = sæt de næste 3 m på hjælpebind foran arb, 1 r dr op,  
3 r, strik m på hjælpebinden 1 r dr op, 3 r (= 8 m)

■ = sæt de næste 4 m på en hjælpe-p foran arb, 4 r,  
strik m på hjælpe-p r

■ = sæt de næste 4 m på hjælpebind bag arb, 1 r dr op,  
3 r, strik m på hjælpe-p r

■ = sæt de næste 4 m på hjælpe-p bag arb, 4 r,  
strik m på hjælpe-r r